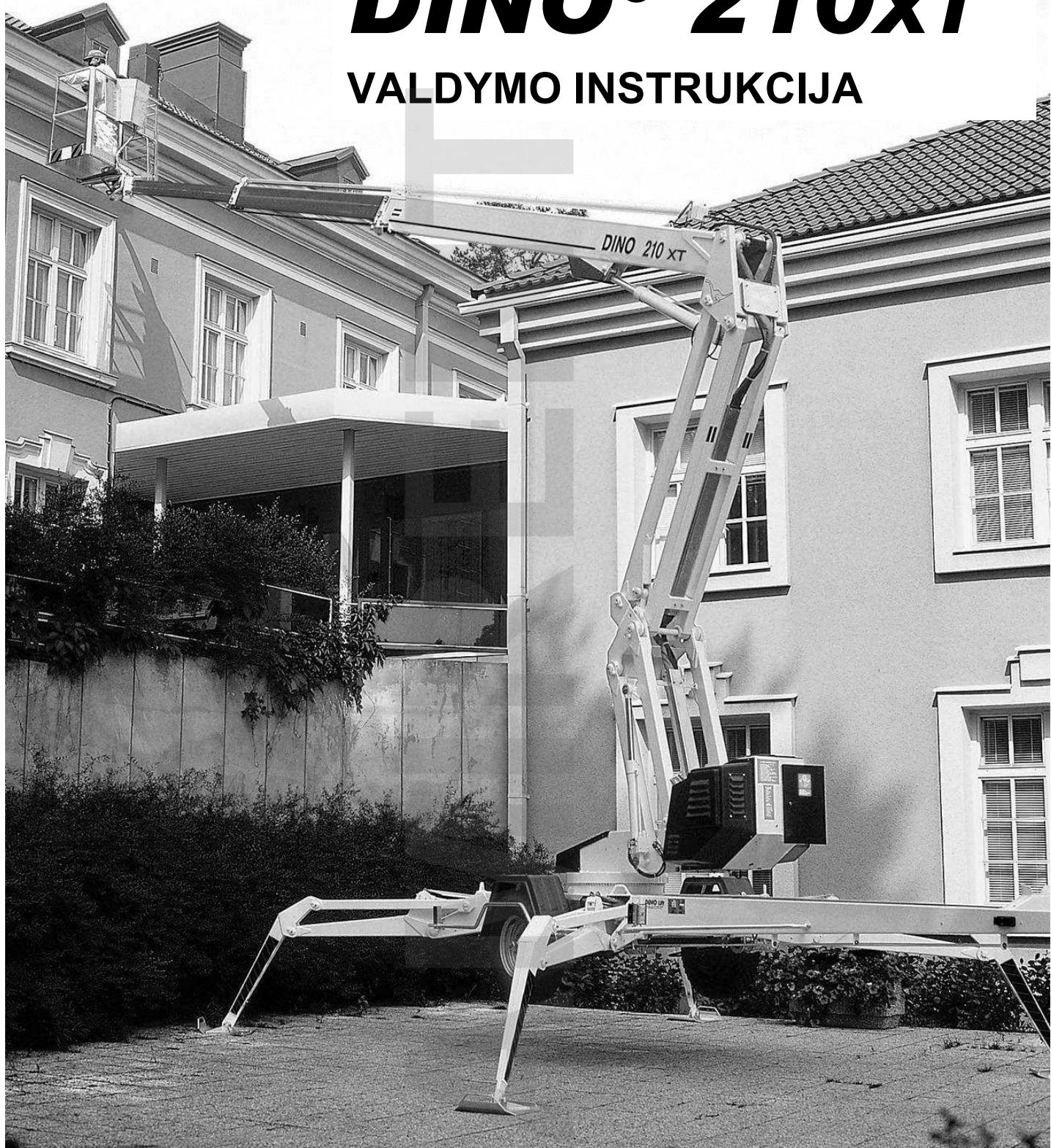


DINO® 210XT

VALDYMO INSTRUKCIJA



DINO Lift®

Raikkolantie 145
FI-32210 LOIMAA
T. +358 2 762 5900
F. +358 2 762 7160
dino@dinolift.com
www.dinolift.com

VALDYMO INSTRUKCIJA

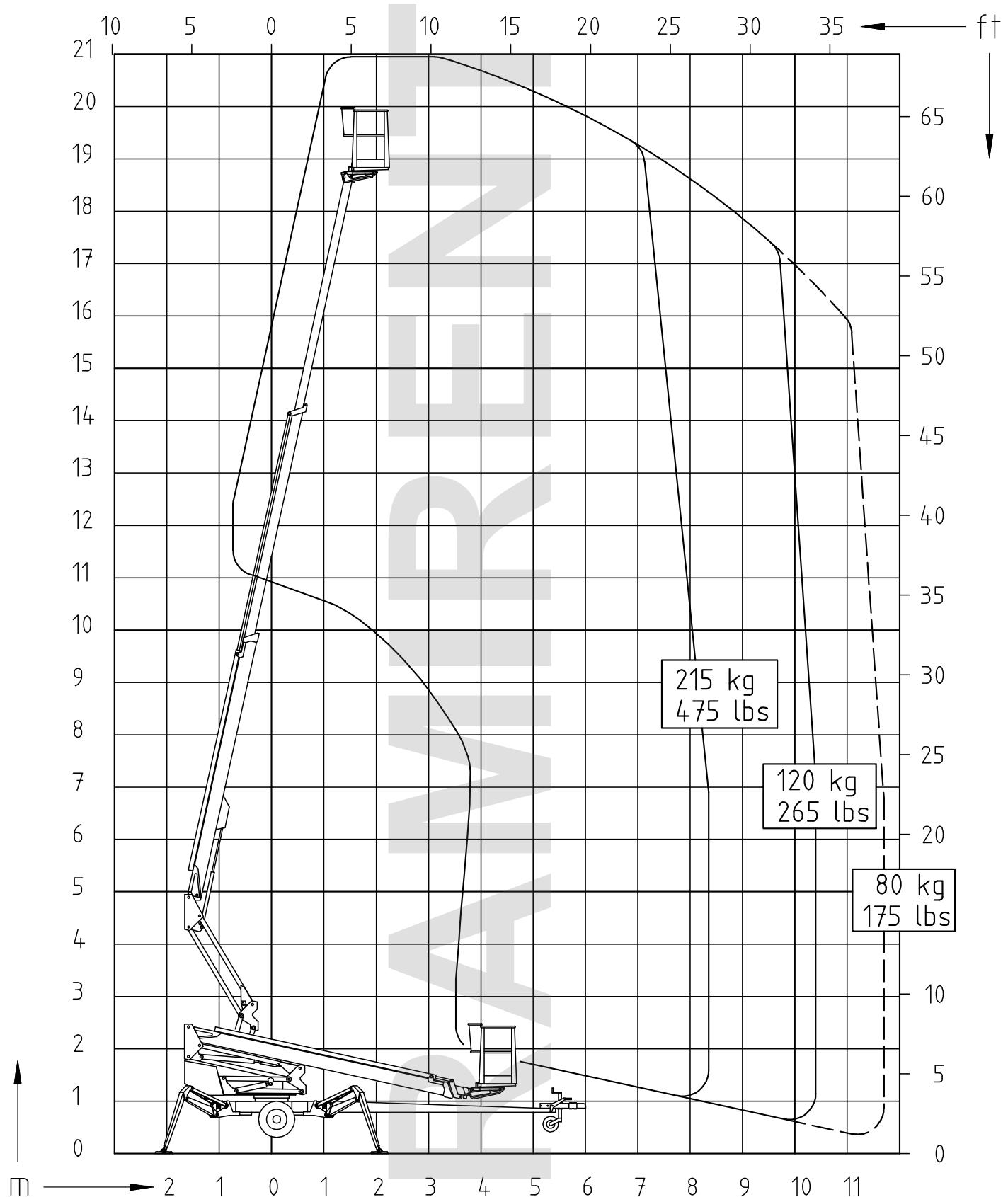


Galioja nuo serijinio numerio **2681, 2698 ->**

TURINYS

SIEKIO DIAGRAMA.....	6
TECHNINIAI DUOMENYS.....	7
BENDROS SAUGOS NUOSTATOS	8
REGULIARUS PATIKRINIMAS	10
DARBO VIETOS PATIKRINIMAS.....	11
SAUGOS ĮTAISŲ VEIKIMAS.....	13
VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS.....	15
VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS ANT VAŽIUOKLĖS PANELĖS	15
VAŽIAVIMO SISTEMOS VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS.....	16
SPYRIŲ VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS.....	16
VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS ANT PLATFORMOS	16
VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS ANT PLATFORMOS	17
PRIEMONĖS, KURIŲ REIKIA IMTIS, JEI KYLA PAVOJUS, KAD KELTUVAS GALI PRARASTI STABILUMĄ.....	19
PALEIDIMAS	21
KELTUVO VALDYMAS IŠ VAŽIUOKLĖS PANELĖS	26
KELTUVO VALDYMAS IŠ PLATFORMOS PANELĖS	28
NULEIDIMO EKSTREMALIU ATVEJU SISTEMA.....	34
VAŽIAVIMO ĮTAISAS	35
SPECIALŪS NURODYMAI KAI NAUDOJAMA ŽIEMĄ	37
PRIEMONĖS, KURIŲ REIKIA IMTIS DARBO DIENOS PABAIGOJE	38
KELTUVO PARUOŠIMAS PERVEŽIMUI.....	39
PRIJUNGIMAS PRIE VELKANČIOS TRANSPORTO PRIEMONĖS.....	40
TECHNINIO APTARNAVIMO IR PRIEŽIŪROS INSTRUKCIJOS	41
BENDROS TECHNINIO APTARNAVIMO INSTRUKCIJOS	41
TECHNINIO APTARNAVIMO IR PATIKRINIMO INSTRUKCIJOS.....	42
SUTEPIMO PLANAS	43
APKROVOS ATGALINIS IR APKROVOS REGULIAVIMO VOŽTUVAI	46
RATŲ STABDŽIAI IR GUOLIAI.....	47
PLATFORMOS HORIZONTALAUS IŠLYGINIMO SISTEMA	50
REGULIARUS TECHNINIS APTARNAVIMAS	51
APKROVOS RIBINIŲ JUNGIKLIŲ RK4 IR RK 5 IŠBANDYMAS.....	58
PERKROVOS RIBINIŲ JUNGIKLIŲ REGULIAVIMAS.....	60
PATIKRINIMO INSTRUKCIJOS	65
PIRMAS PATIKRINIMAS	65
KASDIENINIS PATIKRINIMAS (PALEIDIMO PATIKRINIMAS).....	66

KASMĖNESINIS PATIKRINIMAS (TECHNINĖS PRIEŽIŪROS PATIKRINIMAS).....	67
KASMETINIS PATIKRINIMAS (REGULIARUS PATIKRINIMAS).....	68
YPATINGAS PATIKRINIMAS.....	71
BANDOMOJO PAKROVIMO INSTRUKCIJOS REGULIARIAM PATIKRINIMUI	72
GEDIMU NUSTATYMAS.....	73
BENDRA INFORMACIJA APIE HIDRAULIKĄ.....	80
ELEKTRINĖS DALYS	81
VAŽIUOKLĖS VALDYMO CENTRAS (LCB), RELEŠ.....	81
VAŽIUOKLĖS VALDYMO CENTRAS (LCB), JUNGIKLIAI.....	85
VAŽIUOKLĖS VALDYMO CENTRAS (LCB), KITI DALYKAI	86
PLATFORMOS VALDYMO CENTRAS (LCB), RELEŠ.....	87
PLATFORMOS VALDYMO CENTRAS (UCB), JUNGIKLIAI	88
PLATFORMOS VALDYMO CENTRAS (UCB), KITI DALYKAI	89
RIBINIAI JUNGIKLIAI	89
VAŽIAVIMO ĮTAISO VALDYMO CENTRAS (DCB).....	90
KITOS ŽYMOS	90
JUDĖJIMO GREIČIŲ REGULIAVIMO REIKŠMĖS	91
ELEKTRINĖS DALYS 2554 >.....	94
LAIDYNO DIAGRAMA	98
ELEKTRINĖ DIAGRAMA 2554 >.....	99
ELEKTRINĖ DIAGRAMA; MAITINIMO BLOKAS SU BENZININIU VARIKLIU 2522 >	VIRH
E. KIRJANMERKKIÄ EI OLE MÄÄRITETTY.	
ELEKTRINĖ DIAGRAMA, „HATZ“ DYZELIS 2522 >VIRHE. KIRJANMERKKIÄ EI OLE MÄÄRITETTY.	
HIDRAULINĖS DALYS 2681, 2698 >.....	99
HIDRAULINĖ DIAGRAMA 2554 >	118

SIEKIO DIAGRAMA

TECHNINIAI DUOMENYS

Maks. darbinis aukštis		21,0 m
Maks. platformos aukštis		19,0 m
Maks. siekis		11,7 m
Strėlės sukimasis		tęstinis
Platformos sukimasis		90°
Posūkio sritis diagrama		vadovaukitės siekio
Plotis su atramomis		4,30 m
Plotis pervežimui		1,92 m
Ilgis pervežimui		7,88 m
Aukštis pervežimui		2,18 m
Svoris		2.440 kg
Maks. leidžiama apkrova ant platformos		215 kg
Maks. asmenų skaičius + papildoma apkrova		2 asmenys + 55 kg
Maks. leidžiama šoninė apkrova (sukelta asmenų)		400 N
Maks. horizontalus nuosvyris (važiuoklė)		±0,3°
Maks. vėjo greitis darbo metu		12,5 m/s
Min. aplinkos temperatūra darbo metu		- 20 °C
Maks. atramos jėga į spyrius		22800 N
Platformos dydis		0,7 x 1,3 m
Gebėjimas įveikti įkalnę		25 %
Maitinimo tiekimas:		
- maitinimo tinklo srovė:		230 V / 50 Hz / 10 A
- vidaus degimo variklis (benzininis) aps./min.		4,8 kW (6,5 aj) / 3600
- vidaus degimo variklis (dyzelinis) aps./min.		4,4 kW (6 aj) / 2800
Išvadiniai lizdai ant platformos		230 V / 50 Hz / 16 A

BENDROS SAUGOS NUOSTATOS

Susipažinkite su šia naudojimo instrukcija prieš naudodami keltuvą!

Laikykite šią naudojimo instrukciją jai skirtoje vietoje.

Užtikrinkite, kad visi keltuvo naudotojai būtų susipažinę su šia instrukcija.

Patarkite naujiems naudotojams ir griežtai laikykites visų gamintojo instrukcijų.

Būtinai aiškiai supraskite visas instrukcijas, susijusias su keltuvo darbine sauga.

Visada naudokite kaladėles po ratais, kai atjungiate keltuvą nuo mašinos.

Keltuvą naudoti gali tik specialiai apmokyti asmenys, kurie yra gerai susipažinę su šia įranga ir ne jaunesni, kaip 18 metų amžiaus.

Maksimali leidžiama apkrova ant platformos yra du (2) asmenys ir daugiausiai penkiasdešimt penki (55) kg papildomos apkrovos, tačiau bendra apkrova negali viršyti dviejų šimtų penkiolikos (215) kg.

Platforma galima naudotis tik tada, kai važiuoklė yra gerai atremta ir ratai pakelti nuo žemės.

Kai atremiate važiuoklę, privalote atsižvelgti į pagrindo nuolydį ir keliamają galią.

Privalote naudoti papildomas reikiams dydžio atramos plokštės po spyriais, kai dirbate ant minkšto grunto. Naudokite tik tas papildomas atramos plokštės, kuriomis metaliniai spyriai negalėtų slysti.

Keltuvą galima pervežti tik pervežimo padėtyje. Pervežimo metu ant platformos negali būti jokių asmenų ar krovinių.

Visada būtina atsižvelgti į oro sąlygas, kaip vėjas, matomumas ir lietus, nes šie veiksnių gali turėti neigiamos įtakos saugiam kėlimo darbų atlikimui.

Keltuvą draudžiama naudoti, jei

- temperatūra nukrinta žemiau -20 °C arba
- vėjo greitis viršija 12,5 m/s

Ant platformos nenaudokite kopėčių, laiptelių ir panašios įrangos.

Niekada nemėtykite jokių daiktų nuo platformos.

Draudžiama keltuvą naudoti prekių ar asmenų perkėlimui tarp skirtinų aukštų ar darbo lygių.

Niekada neišjunkite jokio saugos įtaiso.

Prieš nuleisdami platformą, visada įsitikinkite, kad apačioje esančioje vietoje nėra jokių kliūčių. Stenkiteis nesugadinti platformos nuleidžiant ją ar žemės ar jai susiduriant su bet kokiais objektais.

Kai dirbate judrioje vietoje, keltuvo darbinis diapazonas turi būti aiškiai pažymėtas išpėjamosiomis šviesomis ar užtvara.

Taip pat laikykitės Kelių eismo taisyklių.

Saugokitės vietoje veikiančių antžeminių elektros linijų - laikykitės minimalių saugos atstumų:

Įtampa	Min. atstumas po apačia (m)	Min. atstumas iš šono (m)
100 - 400 V kabantis spiralinis laidas	0,5	0,5
100 - 400 V atvirų gyslų laidas	2	2
6 - 45 kV	2	3
110 kV	3	5
220 kV	4	5
400 kV	5	5

Užtikrinkite, kad keltuve nebūtų jokių nešvarumų, galinčių trukdyti saugiam darbui ir konstrukcinių elementų patikrinimui.

Prietaisą būtina reguliarai patikrinti ir techniškai aptarnauti.

Techninio aptarnavimo ir taisymo darbus gali atliliki tik kvalifikuoti asmenys, susipažinę su techninio aptarnavimo ir taisymo instrukcijomis.

Griežtai draudžiama naudotis sugedusiu keltuvu.

Prietaisą draudžiama keisti be gamintojo sutikimo.

REGULIARUS PATIKRINIMAS

Keltuvą privaloma nuodugniai patikrinti bent kas dvylika (12) mėnesių.

Patikrinimą gali atlikti apmokytas technikos specialistas, išmanantis keltuvo darbą ir konstrukciją.

Sudarykite patikrinimų protokolą ir visada jį saugokite jį keltuve numatytoje vietoje.

Keltuvo viso naudojimo laikotarpiu patikrinimus atlikite reguliariai.

Patikrinimą reikia atlikti per dvylika (12) mėnesių nuo pirmo ar paskutinio atlikto patikrinimo. Jei keltuvas naudojamas kraštutinėmis sąlygomis, patikrinimų protarpus reikia sutrumpinti.

Reguliarių patikrinimų metu nustatoma keltuvo bendra darbinė būklė ir su sauga susijusių valdymo prietaisų būklė.

Ypatingas dėmesys turi būti skiriamas pokyčiams, galintiems įtakoti darbinę saugą.

Per reguliarius patikrinimus reikia nustatyti, kokia apimtimi galima įgyvendinti iš ankstesnių patikrinimų išmoktas pamokas ir įgytą patirtį, kad būtų užtikrinta geresnė sauga.

DĖMESIO! Pirmiausiai reikia laikytis šalies teisės aktų!

Reguliarūs patikrinimai ir techninio aptarnavimo priemonės išsamiau yra aprašytos skyriuje „Techninis aptarnavimas ir priežiūra“.

DARBO VIETOS PATIKRINIMAS

1. Bendroji dalis

- Ar keltuvas tinka numatytais užduočiai?
- Ar keltuvo savybės yra pakankamos šiai užduočiai? (siekių, gebėjimas pakelti ir pan.)
- Ar keltuvo vieta yra saugi?
- Ar pakankamai apšviesta darbo vieta?

2. Dokumentai

- Ar yra šio keltuvo darbo ir techninio aptarnavimo instrukcijos? (gamintojo instrukcijos)
- Ar patikrinimai ir techninis aptarnavimas atliekami pagal instrukcijas ir ar buvo patikrinta, kaip sutaisyti saugai įtakos turintys gedimai?
(patikrinimo protokolai)

3. Konstrukcija (vizualinis patikrinimas ir darbinis testas)

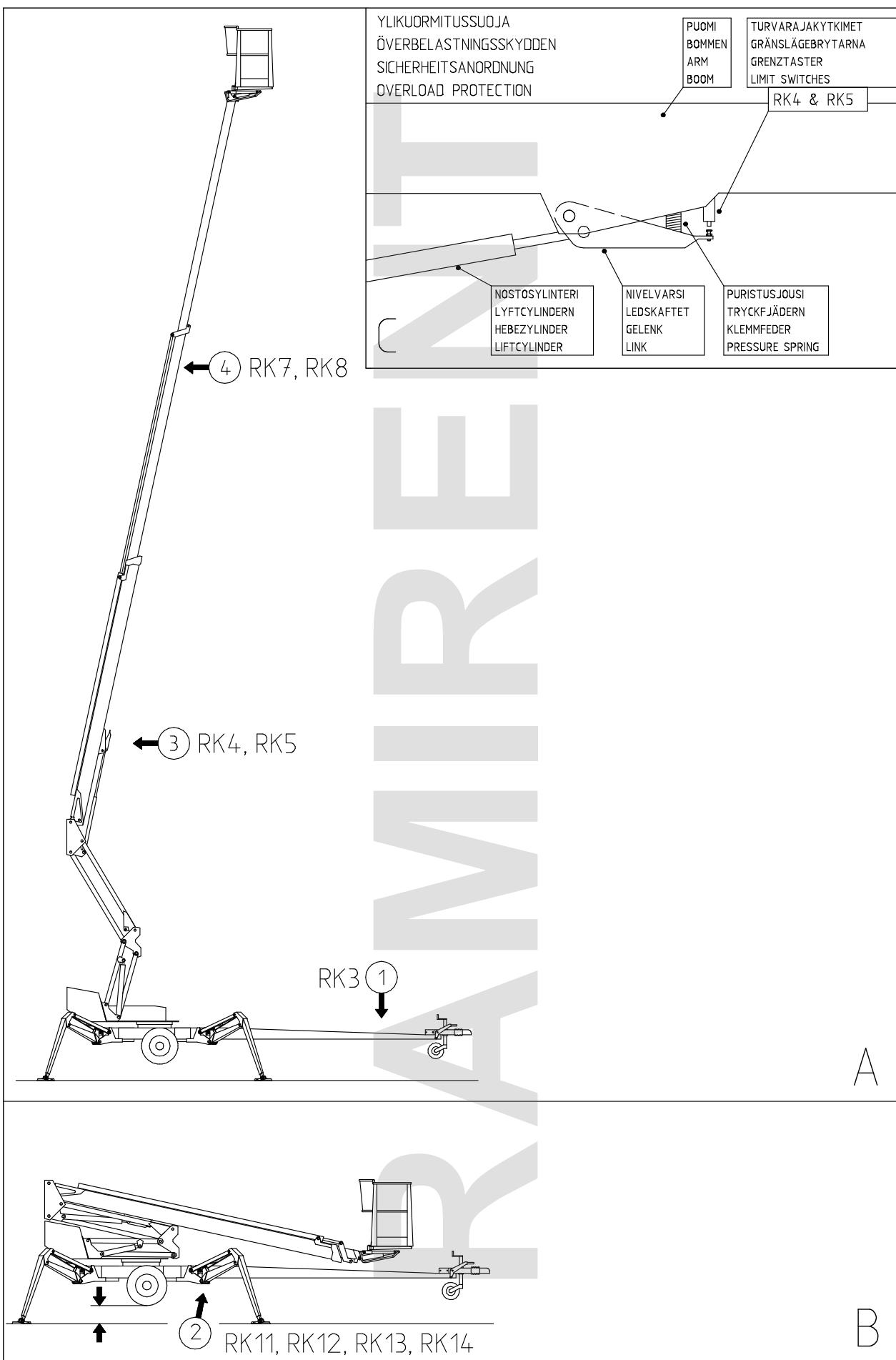
- Keltuvo bendra būklė
- Valdymo priemonių veikimas ir apsauga
- Sustojimas ekstremaliu atveju, garsinis signalas ir ribiniai jungikliai
- Elektriniai prietaisai ir laidynas
- Alyvos prasisunkimai
- Apkrovos žymos ir ženklai

4. Operatorius

- Ar operatoriaus amžius pakankamas?
- Ar operatorius tinkamai apmokytas?

5. Ypatingi darbo vietos aspektai

- Ar esama kokių nors papildomų nuostatų, taikomų darbo vietai ar darbui?



SAUGOS ĮTAISŲ VEIKIMAS

1. Atraminiai spyriai (Pav. A)

Saugos ribinis jungiklis **RK3** neleidžia veikti spyriams ir važiavimo įtaisui, kai strėlė nėra nuleista ant pervežimo atramos. Jungiklis randasi ant grąžulo ties pervežimo atrama.

2. Strėlės pakėlimas (Pav. B)

Prieš pakeliant strėlę, visi keltuvo atraminiai spyriai turi būti atraminėje padėtyje. Įsitikinkite, kad ratai yra virš žemės.

Saugos ribiniai jungikliai **RK11, RK12, RK13** ir **RK14** randasi ant atraminių spyrių.

3. Apsaugos nuo perkrovos jungikliai (Pav. A ir C)

Saugos ribiniai jungikliai apsaugo nuo keltuvo perkrovimo. Ties iš anksto nustatyta padėtimi perkrovos ribinis jungiklis **RK4** sustabdo teleskopų ištraukimą ir strėlės nuleidimą.

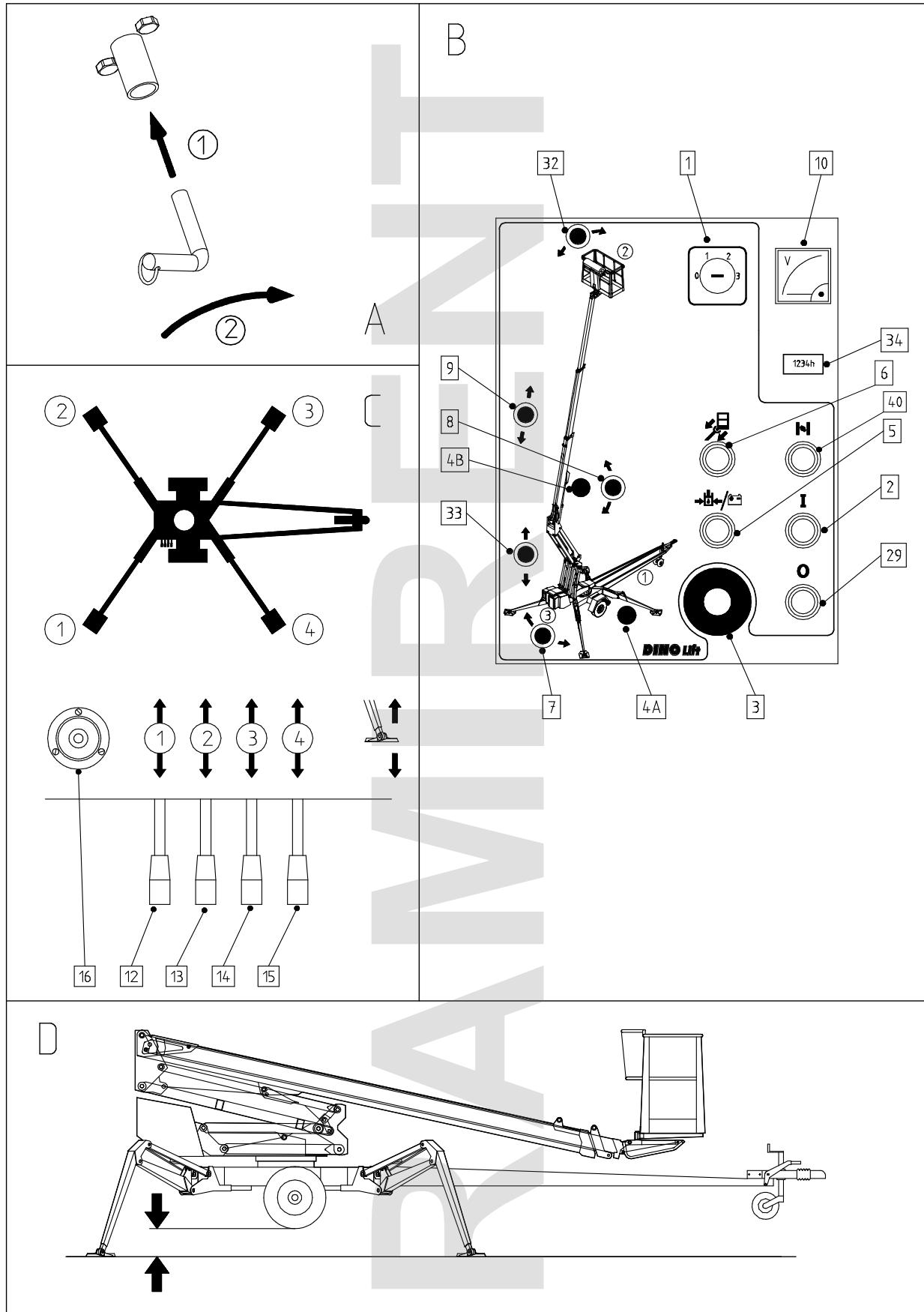
Perkrovos ribinis jungiklis **RK5** padeda, jei RK4 dėl bet kokios priežasties nesuveikia.

Platformos valdymo centre užsidega žalia lemputė, kai platforma dirba leidžiamame darbiniame diapazone. Raudona lemputė užsidega, kai RK4 sustabdo judėjimą. Kai užsidega raudona lemputė, keltuvą galima valdyti tik ta kryptimi, kuria jis neišeina už leidžiamos siekio srities. Saugos ribinis jungiklis RK5 padeda RK4 darbui, nes ijungia platformos zirzeklį.

4. Kai paspaudžiamas sostojimo ekstremaliu atveju mygtukas, visi judesiai sustoja ir maitinimo blokas išjungiamas.

Prieš iš naujo ijungiant maitinimo bloką, reikia ištraukti sustabdymo ekstremaliu atveju mygtuką (3 mygtukas 14 psl. ir 22 mygtukas 18 psl.)

Įsitikinkite, kad saugos įtaisų veikimu - neužrakinkite važiuoklės panelės dangčio raktu kol veikia keltuvas.



VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS

VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS ANT VAŽIUOKLĖS PANELĖS

1. Selektorinis jungiklis

- 0 - uždegimas išjungtas
- 1 - spyrių grandinė, hidraulinė pavara
- 2 - strėlės valdymas iš platformos panelės
- 3 - strėlės valdymas iš važiuoklės panelės

2. Ijungimo mygtukas

3. Sustabdymo ekstremaliu atveju mygtukas

4A. Spyrių ribinių jungiklių žalia signalinė lemputė.

4B. Saugos įtaiso (RK4) raudona signalinė lemputė

5. Nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos ijungimo mygtukas

6. Teleskopų ištraukimas, spaudimo mygtukas

7. Svirtinis jungiklis sukimui

8. Strėlės sistemos svirtinis jungiklis

9. Teleskopų judėjimo svirtinis jungiklis

10. Įtampos matuoklis

12. Galinis spyris, dešinys

13. Galinis spyris, kairys

14. Priekinis spyris, kairys

15. Priekinis spyris, dešinys

16. Važiuoklės padėties rodiklis

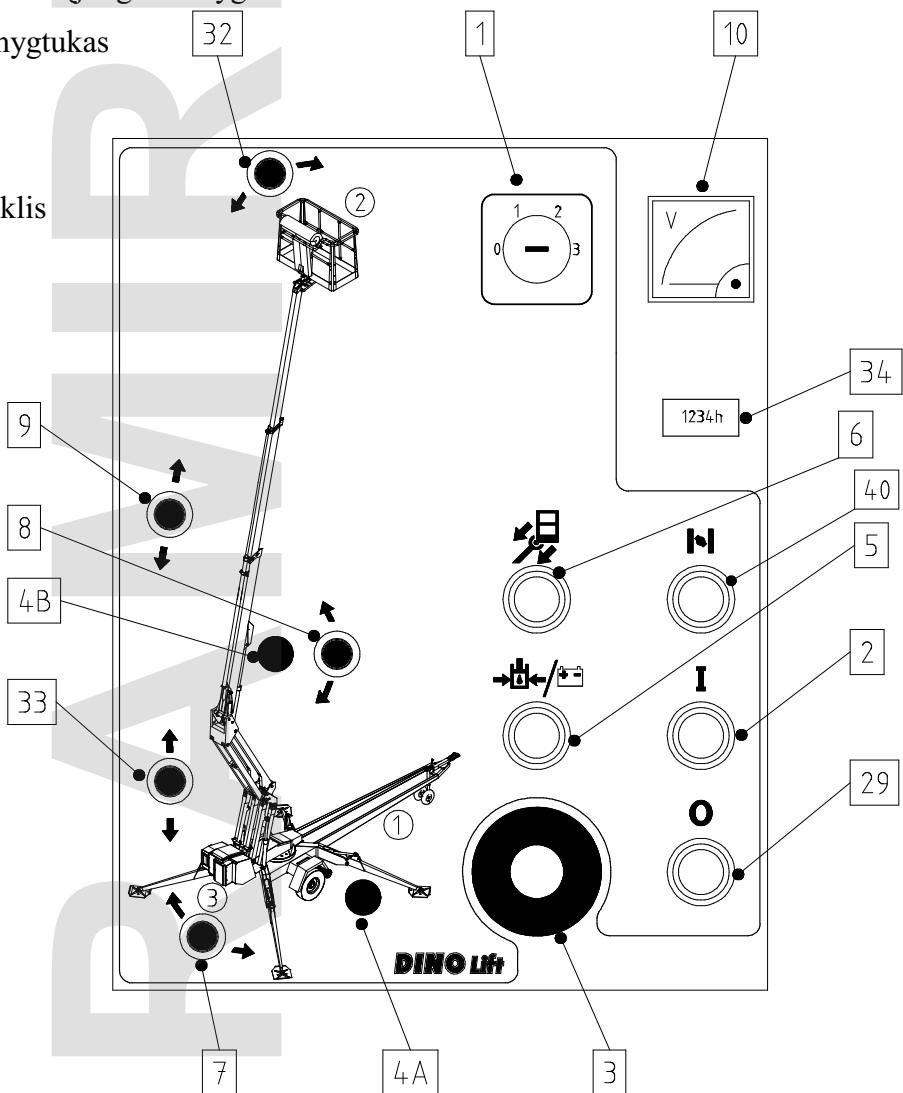
29. Sustojimo mygtukas

32. Platformos nuosvyrio svirtinis jungiklis

33. Svirtinis jungiklis šarnyrinėms rankoms

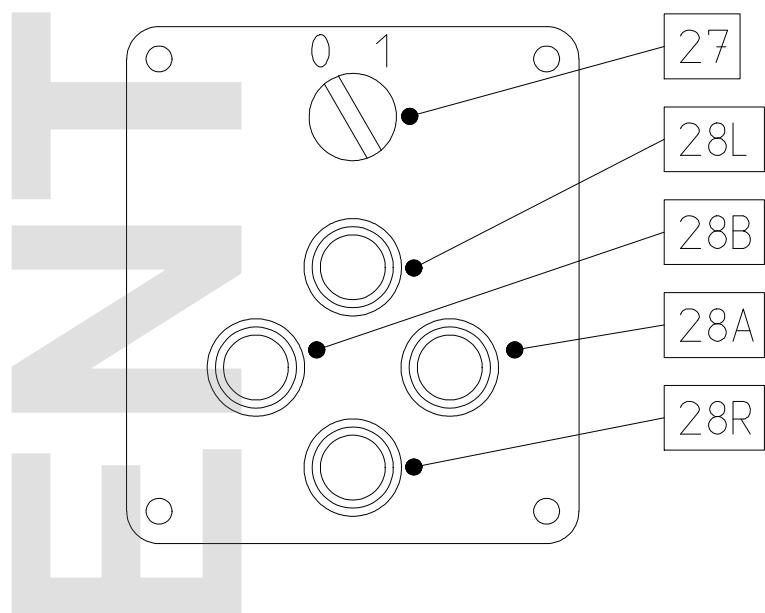
34. Valandų skaitiklis

40. Droselinė sklendė

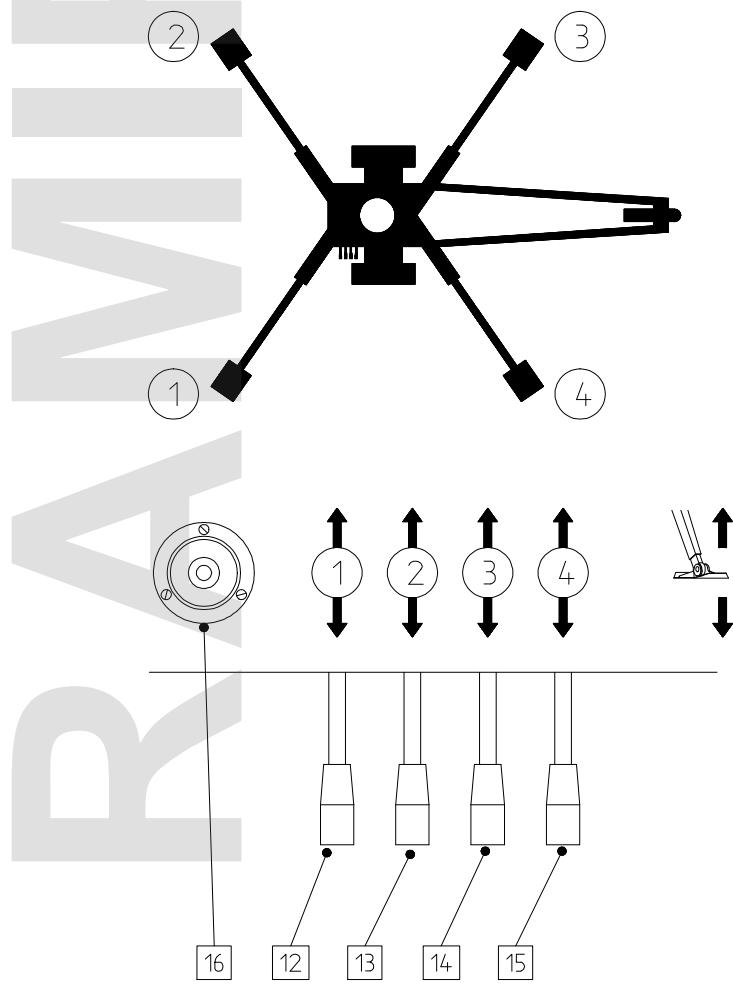


VAŽIAVIMO SISTEMOS VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS

27. Važiavimo sistemos jungiklis
 28A. Pirmyn
 28B. Atgal
 28L. Kairėn
 28R. Dešinėn

**SPYRIŲ VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS**

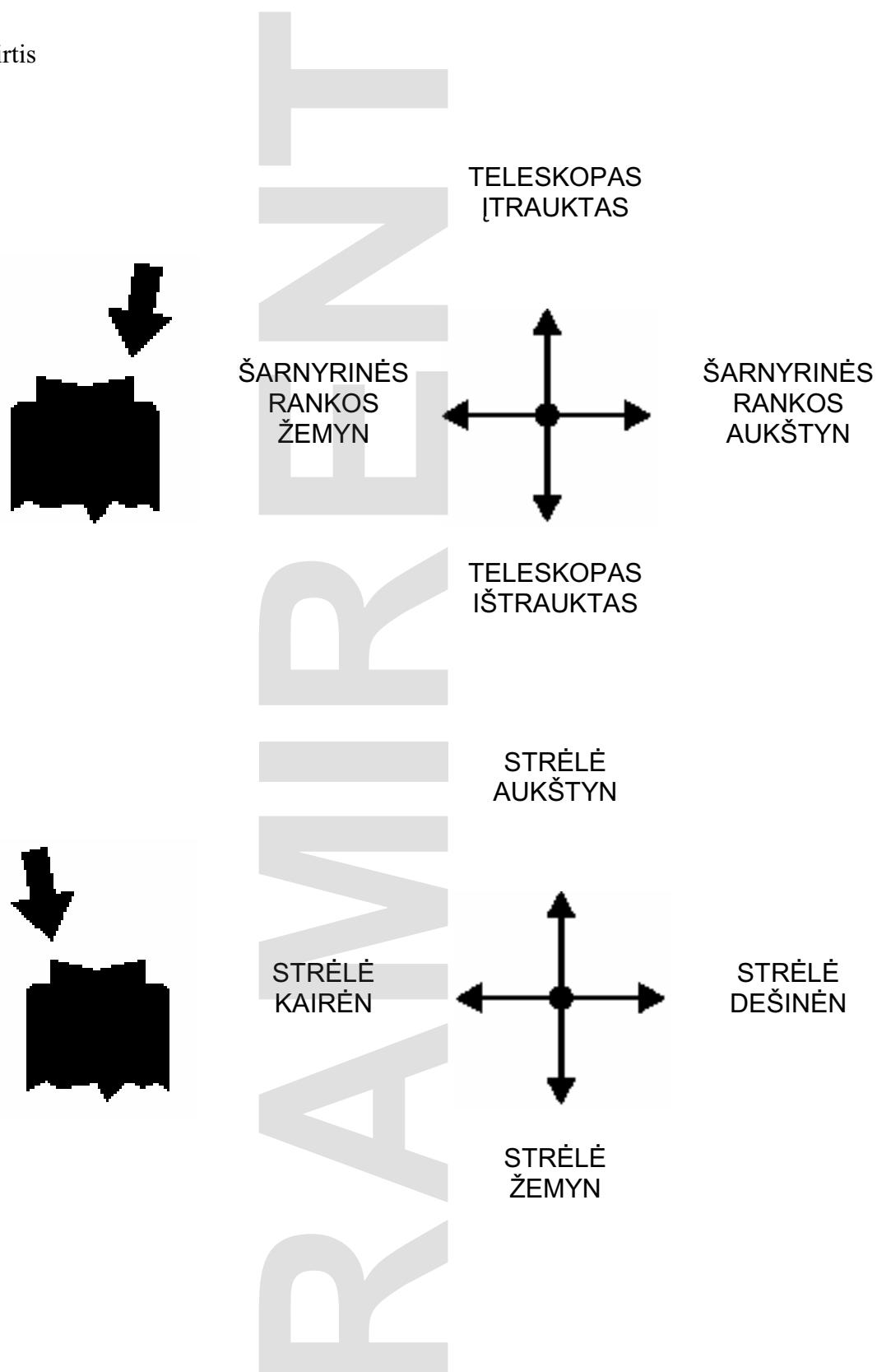
12. Galinis spyris, dešinys
 13. Galinis spyris, kairys
 14. Priekinis spyris, kairys
 15. Priekinis spyris, dešinys
 16. Važiuoklės padėties rodiklis



VEIKIMO VALDYMO PRIEMONĖS ANT PLATFORMOS

Prieš dirbdami su platformos valdymo priemonėmis, uždarykite važiuoklės valdymo panelės dangtį. Dangtį draudžiama užrakinti, kol veikia keltuvas.

17. Valdymo svirtis





18. Signalinės lemputės

- žalia leidžiamo siekio diapazono ribose
- raudona ties leidžiamo siekio diapazono riba

20. Nuleidimo ekstremaliu įtaiso ijjungimo mygtukas

21. Teleskopų iutraukimas

22. Sustojimas ekstremaliu atveju

- paspauskite, kad sustotų
- ištraukite, kad ijjungtumėte iš naujo

23. Garsinis signalas

24. Išvadinis lizdas 230 V AC / (2 vnt.)

25. Variklio išjungimas

26. Variklio užvedimas

30. Platformos sukimas (naudojamas vienu metu su paspaudimo mygtuku 35)

31. Platformos sūpuoklių saugiklis

35. Platformos horizontalus išlyginimas (paspaudimo mygtukas)

36. Platformos horizontalaus išlyginimo svirtis (naudojama vienu metu su paspaudimo mygtuku 35)

41. Droselinė sklendė

PRIEMONĖS, KURIŲ REIKIA IMTIS, JEI KYLA PAVOJUS, KAD KELTUVAS GALI PRARASTI STABILUMĄ

Stabilumo sumažėjimo priežastimi gali tapti keltuvo gedimas, vėjas ar kita šoninė jėga, stovėjimo pagrindo griūtis ar nerūpestingumas užtikrinant pakankamą atramą. Daugeliu atvejų stabilumo sumažėjimą rodo keltuvo nuosvyris.

1. Jei yra laiko, bandykite rasti stabilumo sumažėjimo priežastį ir jos poveikio kryptį. Ispėjamuoju signalu įspėkite žmones darbo vietoje.
2. Sumažinkite sieki į šoną įtraukdami teleskopą. Venkite staigiu judesių.
3. Nusukite strėlę nuo pavojaus zonas, t.y. į padėtį, kurioje keltuvo stabilumas būtų normalus.
4. Nuleiskite strėlę.

Jei stabilumą praradote dėl keltuvo gedimo, nedelsiant sutaisykite gedimą.

Nenaudokite keltuvo, kol nebus sutaisytas gedimas arba patikrinta keltuvo būklė.



Pastabos

T
E
N
T
U
R
A
M
R

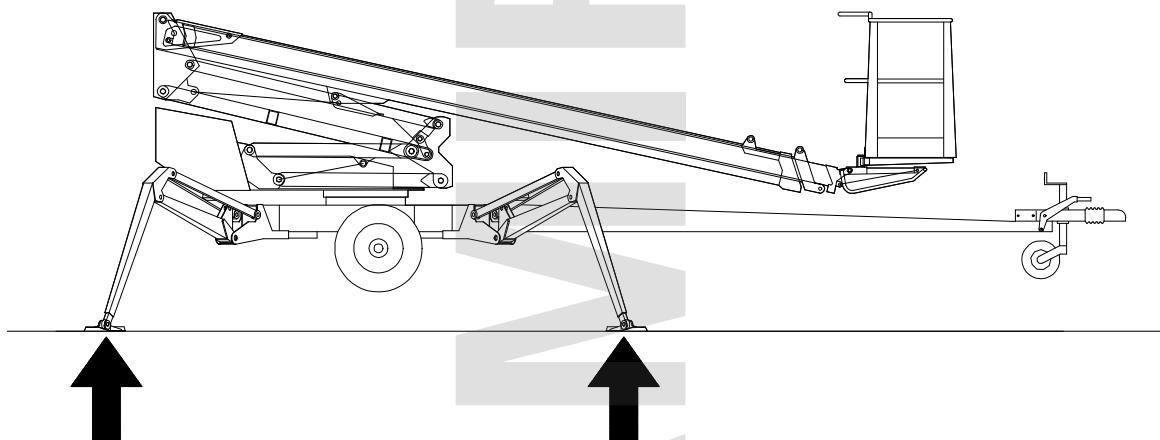
PALEIDIMAS

1. Grunto stabilumas

- įsitikinkite, kad grunto lygus ir pakankamai ketas, kad galėtų išlaikyti keltuvą pastovioje horizontalioje padėtyje

Grunto tipas	Tankumas	Maks. slėgis į grunta P kg/cm ²
Žvyras	Didelio tankumo	6
	Vidutinio tankumo	4
	Palaidas	2
Smėlis	Didelio tankumo	5
	Vidutinio tankumo	3
	Palaidas	1,5
Smulkus smėlis	Didelio tankumo	4
	Vidutinio tankumo	2
	Palaidas	1
Smėlis / purvas	Didelio tankumo (labai sunku dirbt)	1,00
	Vidutinio tankumo (sunku dirbt)	0,50
	Palaidas (lengva dirbt)	0,25

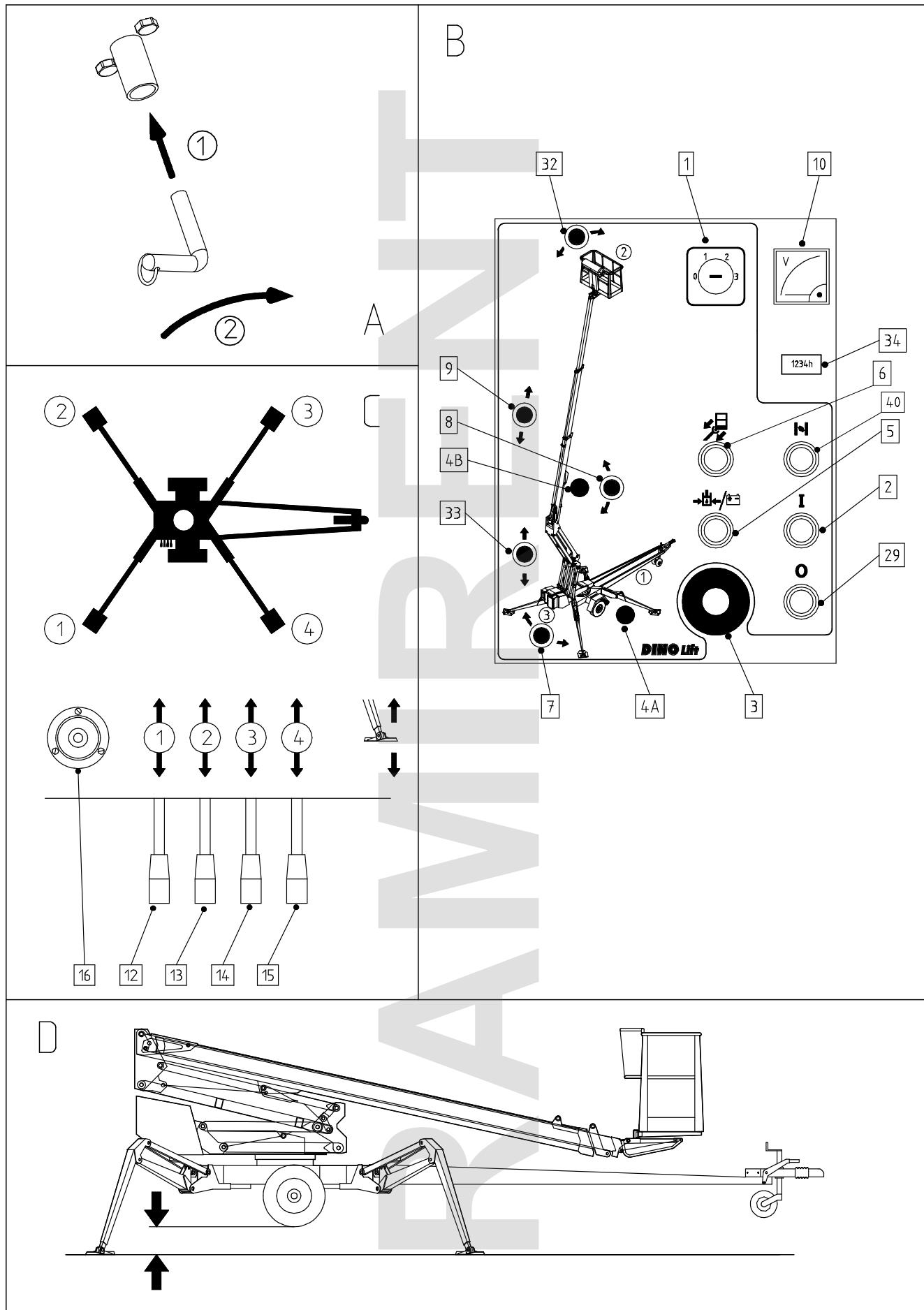
- jei gruntas minkštas, panaudokite pakankamai dides ir tvirtas papildomas plokštės po atraminiais spyriais



- stebėkite ledo, galimo lietaus ir paviršiaus nuosvyrio poveikį atramoms (atraminiai spyriai negali slysti paviršiumi)
- dirbtis draudžiama, jei keltuvas nėra tinkamai atremtas ir nėra horizontalioje padėtyje

2. Nuvežkite ar nustumkite keltuvą į patikrintą kėlimo vietą

- įjunkite stovėjimo stabdį
- atjunkite keltuvą nuo jų vilkusios transporto priemonės



3. Maitinimo tiekimo prijungimas prie keltuvo

A. MAITINAMAS IŠ KINTAMOS SROVĖS (AC) ŠALTINIO

Kol maitinimo tinklo įtampa i Jungta, 12 V nuolatinė srovė (DC) tiekiama iš atskiro bloko.

- prijunkite maitinimo tinklo laidą prie maitinimo tiekimo
- i Jungkite pagrindinių jungiklį (pav. A)
- elektrinio variklio maksimaliai galiai pasiekti įtampa turi būti 230 V kintama srovė (AC) (-10 % / +6 %), dažnis turi būti 50 Hz, o saugiklio kategorija 10A (jungiamojo laido ilgis taip pat daro tam tikrą įtaką)

A. MAITINAMAS VIDAUS DEGIMO VARIKLIU

Nesant maitinimo tinklo, 12 V nuolatinė srovė (DC) tiekiama iš akumulatoriaus.

- neprijunkite maitinimo tinklo laido (230 V AC)
- i Jungkite pagrindinių jungiklį (pav. A)
- atidarykite kuro čiaupą
- i Jungkite užvedimo droselinę sklendę, paspaudami mygtuką dangčio centre

Jei akumulatorius išsikrovės, agregatą i Jungkite traukdami starterio rankeną, laikydamis nuspaudę mygtuką ties aggregato pagrindu. Starterio rankeną patraukite lengvai, kol pajusite pasipriėšinimą, tada traukite staigiai.

Neleiskite, kad starterio rankena trinktelėtu atgal į variklį.

- nustatykite variklio greitį iki pusės.

Tarp darbų palikite vidaus degimo variklį dirbantį, nes akumulatorius i Kraunamas tik dirbant varikliui.

Uždarykite kuro čiaupą, kai išjungiate vidaus degimo variklį.

Pastaba! Kuro čiaupas turi būti uždarytas, kai keltuvas yra velkamas.

C. VEIKIMAS SU DYZELINIU VARIKLIU

- neprijunkite maitinimo tinklo laido (230 V AC)
- i Jungkite pagrindinių jungiklį (pav. A)

Prašome vadovautis atskiru, su keltuvu patieklu dyzeliniam varikliui skirtu naudotojo vadovu, kuriamė yra nurodymai kaip užvesti variklį, kai akumulatorius yra išsikrovės.

Tarp darbų palikite vidaus degimo variklį dirbantį, nes akumulatorius i Kraunamas tik dirbant varikliui.

Siekdamis išvengti dyzelinio variklio elektronikos pažeidimo, **neatjunkite maitinimo tinklo srovės kol dyzelinis variklis dirba!**

4. Atidarykite dangčių ant važiuoklės, kad pasiektumėte veikimo valdymo priemones

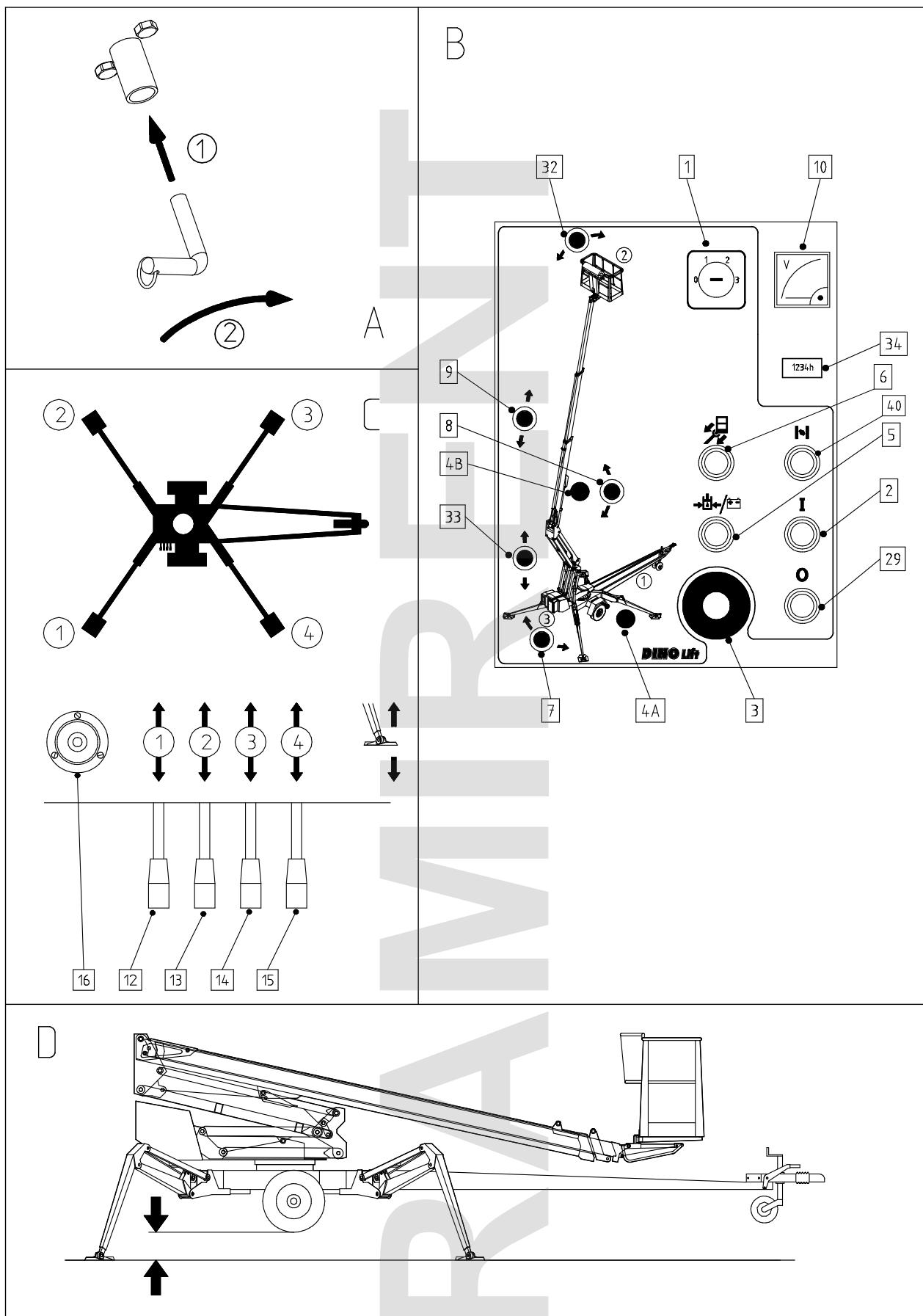
Patikrinkite akumulatoriaus būklę, kad užtikrintumėte nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos veikimą.

Akumulatoriaus i krovimo lygi rodo šviesos diodai.

I krovimo metu dega raudonas šviesos diodas, o žalias šviesos diodas - ne.

- kai akumulatorius yra beveik visiškai i Krautas, dega abu šviesos diodai
- kai akumulatorius yra visiškai i Krautas, dega žalias šviesos diodas, o raudonas mirksi
- jei po visiško i krovimo dega abu šviesos diodai - akumulatorius nebepataisomai sugedės

5. Pasukite selektorinį jungiklį (1) į padėtį 1 (Pav. B)



6. Įjunkite variklį mygtuku 2 (žalias)

Keltuvo elektrinis taimeris automatiškai atjungs maitinimo įtampa (12 V DC) praėjus 1 valandai nuo tada, kai veikė elektrinis ar vidaus degimo varikliai.

Iš naujo įjunkite maitinimo tiekimą paspaudami įjungimo mygtuką važiuoklės valdymo panelėje arba platformos valdymo panelėje.

Benzininis variklis:

- išjunkite droselinę sklendę
- nustatykite variklio greitį

7. Jungiklis randasi ant gražulo ties pervežimo atrama.

8. Nuleiskite galinį atraminį spyrių (nepažeiskite gražulo įtempiamomojo ratuko)

9. Spyrių pagalba horizontaliai išlyginkite važiuoklę pagal gulsčiuką (16) (Pav. C)

ĮSITIKINKITE, KAD RATAI BŪTŲ AIŠKIAI VIRŠ ŽEMĖS (PAV. D)

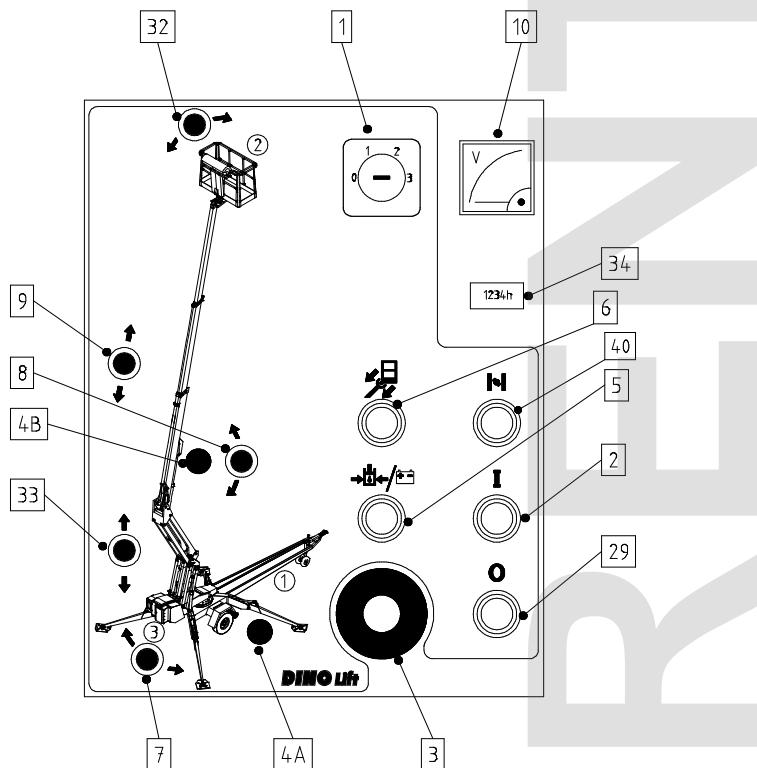
- (žalia) signalinė lemputė 4A važiuoklės valdymo pulte užsidegs, kai visi spyriai bus nuleistoje padėtyje ir spyrių ribinio jungiklio grandinė prijungta
- įsitikinkite, kad visi spyriai būtų tvirtai atremti į gruntą



KELTUVO VALDYMAS IŠ VAŽIUOKLĖS PANELĖS

10. Pasukite selektorinį jungiklį (1) į padėtį 3

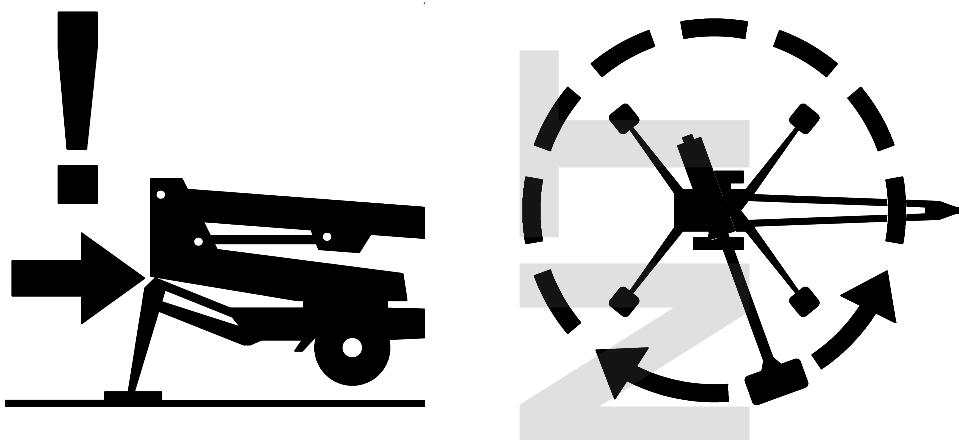
- dabar galite valdyti strėlę svirtimis 7, 8, 9, 33, o platformą - svirtimi 32 iš važiuoklės panelės



- patikrinkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos veikimą šiuo būdu:

1. pradėkite pakeldami strėlę maždaug 1 - 2 metrus (svirtimi 8) ir tēskite ištraukdami teleskopą 1 - 2 metrus (svirtimi 9), laikydami paspaudę sostojimo ekstremaliu atveju mygtuką - tai turi sustabdyti judėjimą
2. ijjunkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos maitinimo bloką (paspaudimo mygtukas 5), ištraukite teleskopą (svirtis 9) ir nuleiskite strėlę (svirtis 8)
3. ištraukite sostojimo ekstremaliu atveju mygtuką
4. pakelkite strėlę nuo grąžulo

Pastaba! Jei keltuvo važiuoklę horizontaliai išlyginote ANT NUOLYDŽIO, atsargiai apsukite strėlę, kad išitikintumėte, jog sukimosi įtaisas nesidaužo į atraminius spyrius.



5. pasukite strėlę į šoną, kad galėtumėte ją nuleisti
6. ištraukite teleskopą tiek, kiek užtenka, kad būtų užtikrintas saugus patekimas ant platformos

NEPAŽEISKITE GRAŽULO ĮTEMPIAMOJO RATUKO!

Strėlės judesiai yra pastebimai lėtesni, kai naudojama nuleidimo ekstremaliu atveju sistema. Strėlės judesių greičio negalima nuolat reguliuoti valdymo svirtimis, kai keltuvas valdomas iš važiuoklės valdymo panelės.

Užfiksujite selektorinių jungiklių (1) padėtyje 1 (atraminai spyriai), prieš pradedant darbą po strėle. Išitinkinkite, kad ant platformos nebūtų nei žmonių, nei krovinių.

RAM



KELTUVO VALDYMAS IŠ PLATFORMOS PANELĖS

11. Pasukite selektorinį jungiklį (1) į padėti 2 ir ištraukite rakteili

Neužrakinkite raktu važiuoklės valdymo panelės dangčio.

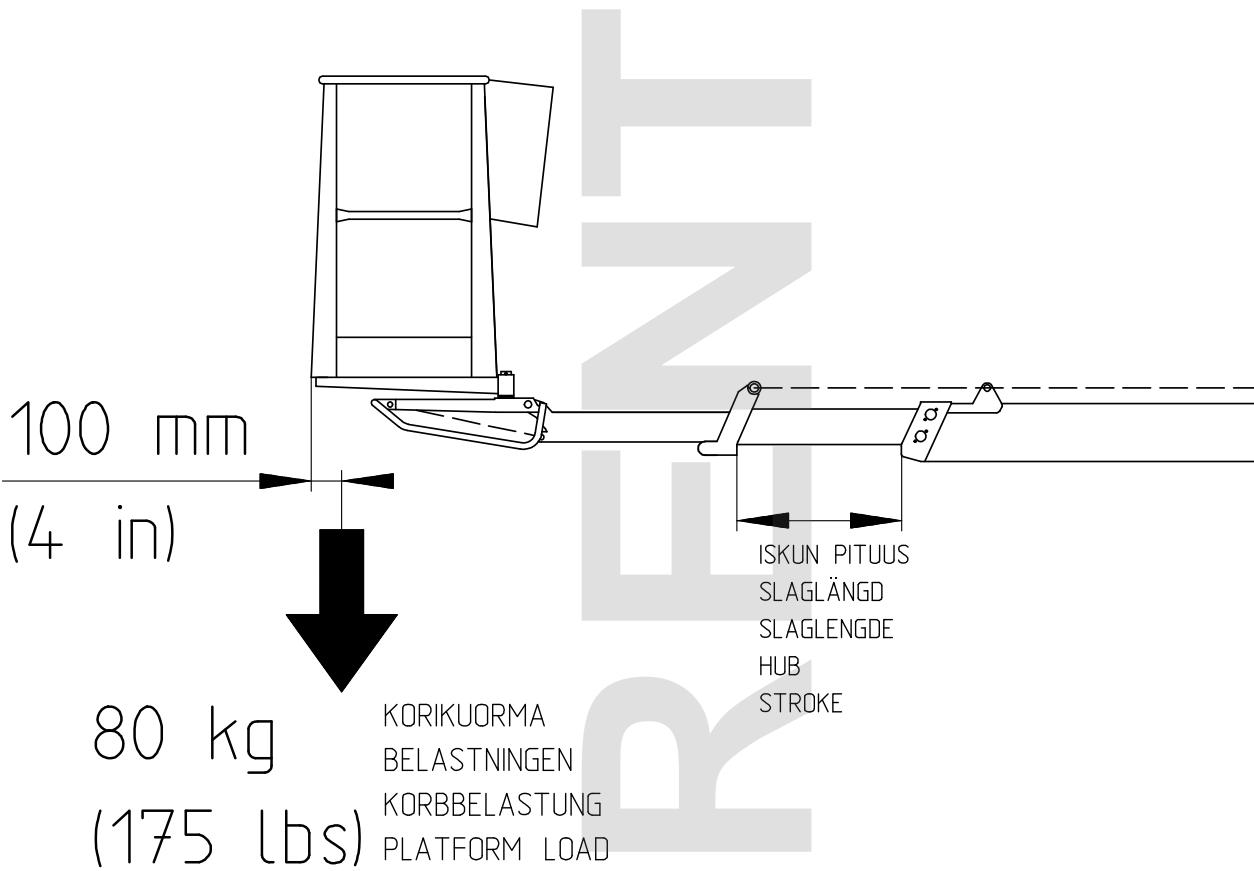
- dabar galite valdyti strėlę platformos valdymo panelėje esančia svirtimi 17
Pradėkite paspausdami kulisinį jungiklį valdymo svirties gale ir tada atsargiai nukreipkite svirtį norima judėjimo kryptimi. Jei pajudinsite svirtį prieš nuspausdami kulisinį jungiklį, veiksmo nebus leista atlikti.
- patikrinkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos veikimą šiuo būdu:
 - pradėkite pakeldami strėlę maždaug 1 - 2 metrus (svirtimi 17) ir tēskite ištraukdami teleskopą 1 - 2 metrus (svirtimi 9), laikydamis paspaudę sustojimo ekstremaliu atveju mygtuką - tai turi sustabdyti judėjimą
 - ijjunkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos maitinimo bloką (mygtukas 20), ištraukite teleskopą ir nuleiskite strėlę (svirtis 17)
 - ištraukite sustojimo ekstremaliu atveju mygtuką

NEPAŽEISKITE GRĄŽULO ĮTEMPIAMOJO RATUKO!

Platformos judėjimo greitį galima nuolat reguliuoti svirtimi (17).

12. Patikrinkite perkrovos ribinio jungiklio RK4 veikimą

- platformos apkrova apie 80 kg
- pastatykite strėlę į horizontalią padėtį



- ištraukite teleskopą
Kai judėjimas sustoja, turi užsidegti raudona perkrovos lemputė (18).
- palyginkite siekį su šiame vadove pateiktais skaičiais siekio diagramoje (59 psl.).

12A. Priemonės, kurių reikia imtis po įvykusios perkrovos

- (Perkrovos ribinis jungiklis RK5 išjungia valdymo priemonių elektros grandinę ir įjungia platformos zirzeklį)
- ištraukite platformą į RK4 darbinio diapazono ribas, paspausdami „teleskopo ištraukimo“ mygtuką (31 arba 36) (užsidegs žalia lemputė)
- po to keltuvą galima valdyti išprastai

ISPĖJIMAS!

Nedidinkite platformos apkrovos (pvz., papildomu asmeniu), kol dega raudona perkrovos lemputė (18).

Pavyzdys: asmuo, dirbantis vienas ant platformos, ištraukia teleskopą arba, naudojantis važiuoklės pultu, tuščia platforma ištraukiama iki maksimalaus siekio, laikant ją prie pat žemės. Jei dabar užsidega perkrovos signalinė lemputė, reikia ištraukti teleskopą prieš papildomai apkraunant platformą.

JEI SAUGOS ĮTAISAI AR NULEIDIMO EKSTREMALIU ATVEJU SISTEMA NEVEIKIA, SUTAISYKITE JAS PRIEŠ DIRBDAMI SU KELTUVU!

13. Vadovaukitės skyriuje „Kasdieniniai patikrinimai“ pateiktu techninio aptarnavimo užduočių sąrašu

14. Truputį pakėlę strėlę ir ištraukę teleskopą, įsitikinkite, kad platforma nenusileidžia pati, kai naudojamos veikimo valdymo priemonės
15. Kai dirbate šaltomis oro sąlygomis, leiskite varikliui truputį padirbtį be apkrovos, kad pakiltų hidraulinės alyvos temperatūra. Pradėkite darbą atlikdami judesius atsargiai be apkrovos pirmyn ir atgal, naudodamiesi važiuoklės valdymo panele.
16. Pastatykite platformą prie darbo objekto.

Platformos judesius galima valdyti nuolat reguliuojamu greičiu iš platformos valdymo panelės (o ne važiuoklės valdymo panelės). Vienu metu galima valdyti tik vieną judešį. Jei vienu metu bus naudojamos kelios svirtys, veiks tik mažiausią pasipriešinimą sukeliantis judesys.

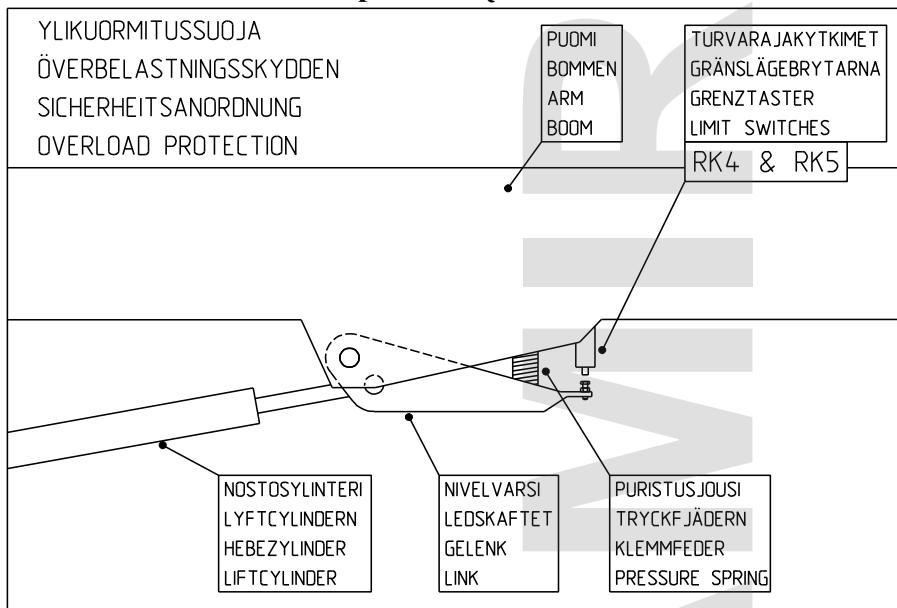
DĖMESIO!

Platformos nuleidimas į pervežimo padėtį: visada prieš nuleisdamai strėlę ant pervežimo atramos, visiškai ištraukite teleskopą, o platformą pasukite statmenai strėlei.

NEPAŽEISKITE GRAŽULO ĮTEMPIAMOJO RATUKO!

NEIMKITE PAPILDOMOS APKROVOS ESANT VIRŠUTINĖJE PADĖTYJE!

17. Stebėkite kai keliate platformą



- platformos darbinis diapazonas priklauso nuo apkrovos (žr. „Techniniai duomenys“) ir ji stebi saugos ribiniai jungikliai RK4 ir RK5, esantys po apsauginiu dangčiu Draudžiama reguliuoti ar keisti ribinius jungiklius. Patikrinimą ir reguliavimą gali atliki tik įgaliotas meistras.

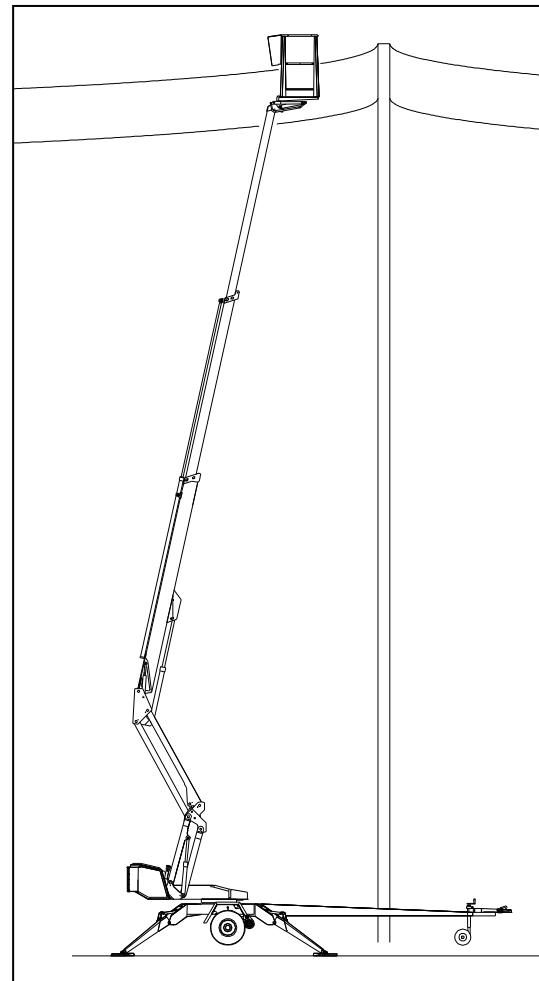
18. Dirbant ilgą laiką toje pačioje padėtyje

- platformos ir važiuoklės valdymo panelėse yra sustabdymui ir ijungimui skirti mygtukai Kai oras šiltas ir platforma ilgesnį laiką stovi toje pačioje padėtyje, nereikia nuolat leisti varikliui dirbti.
- kai oras šaltas, rekomenduojama leisti varikliui dirbti, kad hidraulinė alyva būtų šilta
- Taip pat rekomenduojama tarp darbų palikti vidaus degimo variklį dirbantį, taip užtikrinant gerą akumulatorius įkrovimą.

- darbo metu reguliariai patikrinkite pagrindo stabilumą ir būklę, atsižvelgdami į oro ir grunto sąlygas
- keltuvo elektrinis laikmatis automatiškai atjungs maitinimo įtampą (12 V DC) praėjus 1 valandai nuo tada, kai veikė elektrinis ar vidaus degimo varikliai
Iš naujo išjunkite maitinimo tiekimą paspausdami išjungimo mygtuką važiuoklės valdymo panelėje arba platformos valdymo panelėje.

19. Judindami platformą atminkite

- saugotis aukštos įtampos elektros laidų
- neviršyti maksimalios leidžiamos šoninės jėgos (400 N)
- neliesti atvirų gyslų elektros laidų
- nemėtyti jokių daiktų nuo platformos
- nesugadinti keltuvo
- neimti papildomos apkrovos esant viršutinėje padėtyje
- nesugadinti kitų įtaisų
- neapkrauti platformos vertikaliai daugiau, nei leidžiama



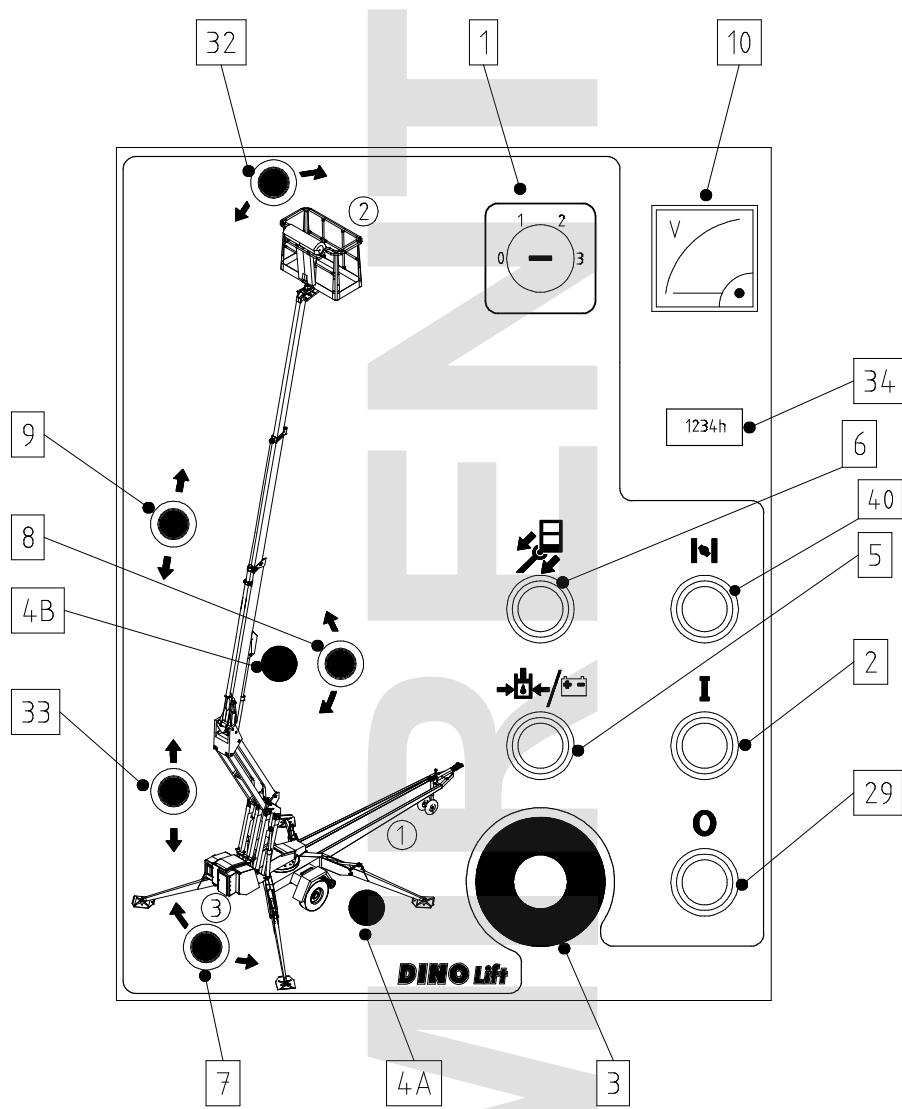
20. Kai paliekate keltuvą

- pastatykite keltuvą į saugią padėtį, pageidautina į pervežimo padėtį
- išjunkite maitinimo bloką
- neleiskite be leidimo naudotis keltuvu - užrakinkite valdymo centro dangčių

RAYA

21. Platformos padėties reguliavimas

Iš važiuoklės valdymo centro (LCB)



Platformos padėti galima regoliuoti iš važiuoklės valdymo panelės šiuo būdu:

- pasukite selektorinį jungiklį (1) į padėtį 3
- pasirinkite taisomojo judesio kryptį valdymo svirtimi (32)

Regoliavimą atlikite, kol strėlė yra horizontalioje padėtyje.

Platformos horizontalų išlyginimą atlikite, kol keltuvas yra atraminėje padėtyje (spyriai nuleisti).

Iš platformos (UCB):



Platformos padėti galima reguliuoti iš platformos valdymo panelės šiuo būdu:

- pasukite selektorinį jungiklį (1) į padėtį 2
- paspauskite selektorinį jungiklį (35) platformos horizontaliam išlyginimui
- pasirinkite taisomojo judesio kryptį valdymo svirtimi (36)

Reguliavimą atlikite, kol strėlė yra horizontalioje padėtyje.

Platformos horizontalų išlyginimą atlikite, kol keltuvas yra atraminėje padėtyje (spyriai nuleisti).

NULEIDIMO EKSTREMALIU ATVEJU SISTEMA

Apsaugai nuo galimų maitinimo gedimų keltuve yra įrengta akumulatoriumi maitinama nuleidimo ekstremaliu atveju sistema.

1. Sistemos sąranka
 - 12 V 44 Ah
 - įkroviklis
 - hidraulinis blokas 12 V nuolatinės srovės (DC)
2. Akumulatoriaus techninis aptarnavimas
 - sistemoje yra įdiegtas automatinis akumulatoriaus įkroviklis su apsauga nuo trumpo jungimosi ir perkaitimo
 - itampa įkrovimo metu techninė priežiūra 13,8 V, įkrovimas 14,7 V
 - nominali srovė 3A
 - jei reikia, įpilkite distiliuoto vandens, kad apsemtų akumulatoriaus elementus
3. Hidraulinį bloką sudaro:
 - slėgio redukciniis vožtuvas, nustatyta reikšmė 15 MPa (150 barų)
 - atgalinis vožtuvas
 - nuolatinės srovės variklis 800 W

Ijunkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemą paspaudami mygtuką (20 ant platformos arba 5 ant važiuoklės).

Nuleidimo ekstremaliu atveju sistemą galima valdyti tik nuspaudus mygtuką.

DĖMESIO!

Pradėkite visiškai ištraukdami teleskopą, tada nuleiskite strėlę ir galiausiai pasukite strėlės sistemą. Nuleidimo ekstremaliu atveju sistemą galima taip pat panaudoti keliant atraminius spyrius į pervežimo padėtį.

Pastaba! Spyrių nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos darbui reikia dviejų asmenų, nes keletą veiksmų reikia atlikti vienu metu.

Ijunkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemą važiuoklės valdymo panelės 5 mygtuku, paspauskite žemyn vožtuvu ritę (žr. pavyzdį) ir valdykite spyrius jų valdymo svirtimis. Visus judesius atlikite vienu metu.



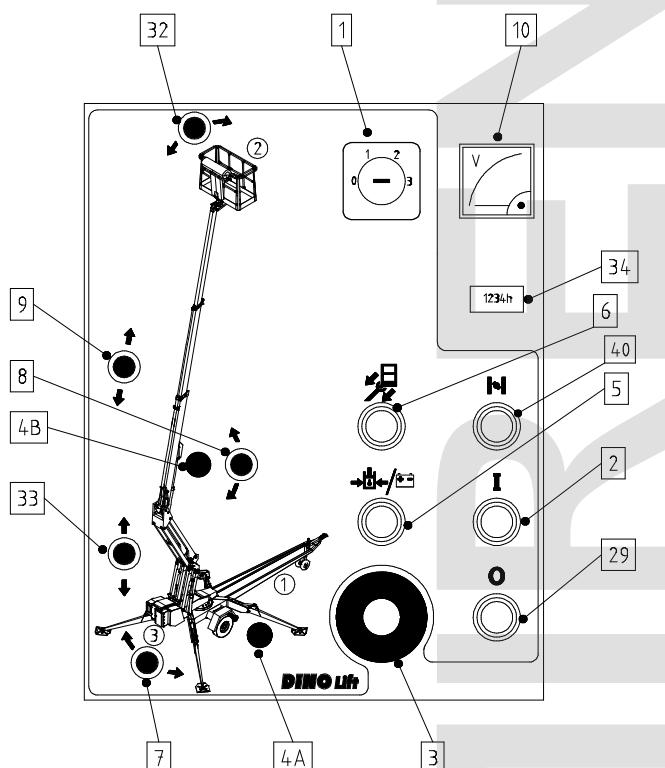
Jei nuleidimo ekstremaliu atveju sistema neveikia, bandykite įspėti kitus statybietėje esančius darbuotojus, kad jie įjungtų keltuvo variklį ar nuleidimo ekstremaliu atveju bloką, pavyzdžiui, pakeisdami akumuliatorių.

Visada patikrinkite nuleidimo ekstremaliu atveju sistemos akumulatoriaus būklę, prieš pradėdami dirbti su keltuvu. (žr. 24 psl.)

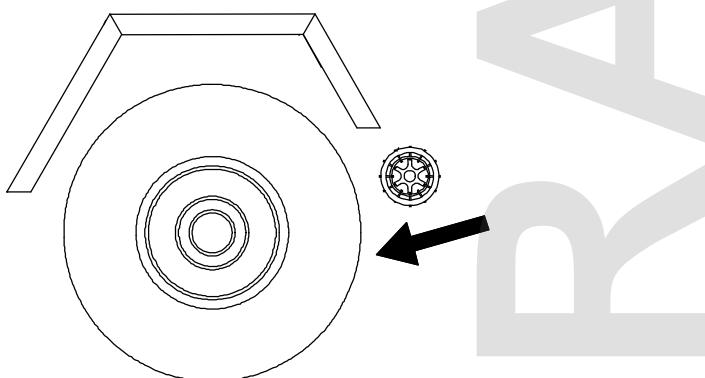
VAŽIAVIMO ĮTAISAS

Hidraulinis važiavimo įtaiso paskirtis yra perkelti keltuvą darbo vietoje, jei negalima panaudoti velkančios transporto priemonės.

- įjunkite agregatą ir nustatykite variklio greitį iki $\frac{3}{4}$ maksimalaus (benzininis variklis). Agregato darbinis greitis įtakoja važiavimo greitį.
- pasukite selektorinį jungiklį 1 spyriai į padėtį (1)



- įsitikinkite, kad platforma yra pervežimo padėtyje, o spyriai - pakelti į viršutinę padėtį
- įsitikinkite, kad maitinimo laidas yra pakankamai ilgas visam kelionės atstumui (jei naudojamas maitinimas iš laidо)
- prispauskite važiavimo įtaisą prie rato



- atleiskite stovėjimo stabdį
- Įjunkite važiavimo įtaisą, pasukdami 27 jungiklį į 1 padėti
- važiuokite naudodam spaudimo mygtukus:

pirmyn

28A

atgal

28B

pirmyn kairėn

28 A + 28 L

pirmyn dešinėn

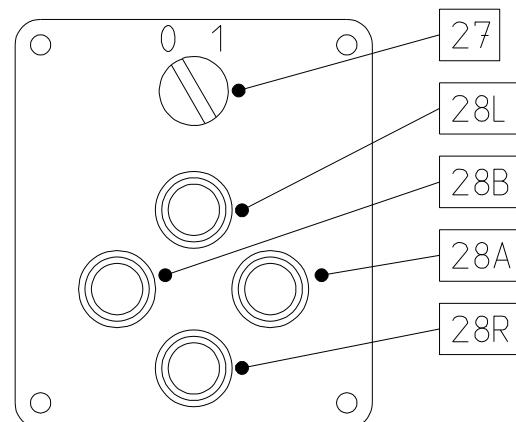
28 A + 28 R

atgal kairėn

28 A + 28 R

atgal dešinėn

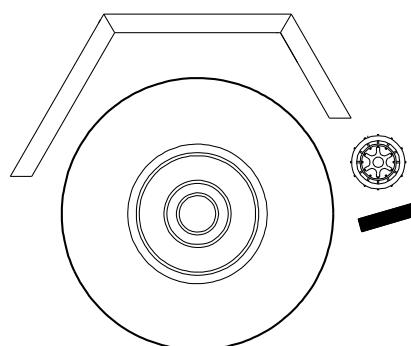
28 A + 28 L



- kreipiamuoju ratu nevažiuokite į kliūtį, keltuvas gali staigiai suktis.

DĖMESIO! Jei vienas iš ratų atsitrenkia į kliūtį, keltuvas gali staigiai suktis.

- atvažiavę įjunkite stovėjimo stabdį
- atjunkite važiavimo įtaisą nuo rato



- Įjunkite važiavimo įtaisą, pasukdami 27 jungiklį į 0 padėti

Važiavimo įtaiso nuotolinis valdymas (papildoma įranga).

- įkiškite nuotolinio valdymo laidą į važiavimo įtaiso valdymo dėžutės lizdą

DĖMESIO!

Saugokitės, kad nesugadintumėte kreipiamomojo rato vamzdžio ištraukiant jį per daug Kadangi keltuvas perkeliamas važiavimo įtaisu, kreipiamomojo rato koto tinkamą ilgį galima nustatyti sureguliuojant tarpą tarp grąžulo / stabdžių traukės apatinio paviršiaus ir rato iki 1 - 3 cm. Taip ratas gali laisvai suktis.

SPECIALŪS NURODYMAI KAI NAUDOJAMA ŽIEMA

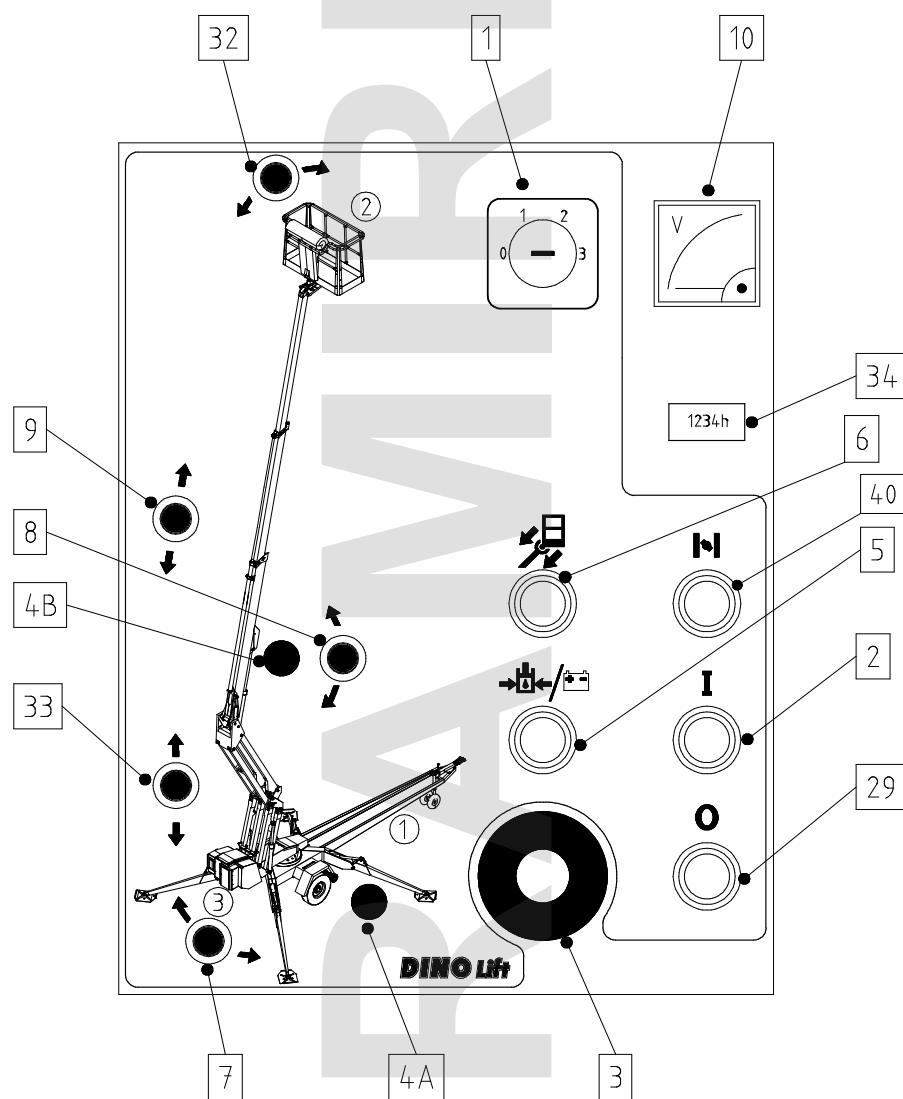
- žemiausia leidžiama darbinė temperatūra yra **-20 °C**
- jei temperatūra žemiau nulio, prieš atliekant jadesius, leiskite maitinimo blokui padirbtį kelias minutes
- pradėkite keliais jadesiais, kad sušiltų alyva cilindruose ir būtų užtikrintas tinkamas vožtuvų veikimas
- patirkinkite, kad ribiniai jungikliai ir nuleidimo ekstremaliu atveju įtaisai veiktu ir būtų švarūs (nebūtų purvo, sniego, ledo ir pan.)
- apsaugokite valdymo panelę ir platformą nuo sniego ir ledo, kai jos nenaudojamos

VISADA NUO KELTUVO NUVALYKITE PURVĄ, SNIEGĄ IR PAN.

R
A
M
P

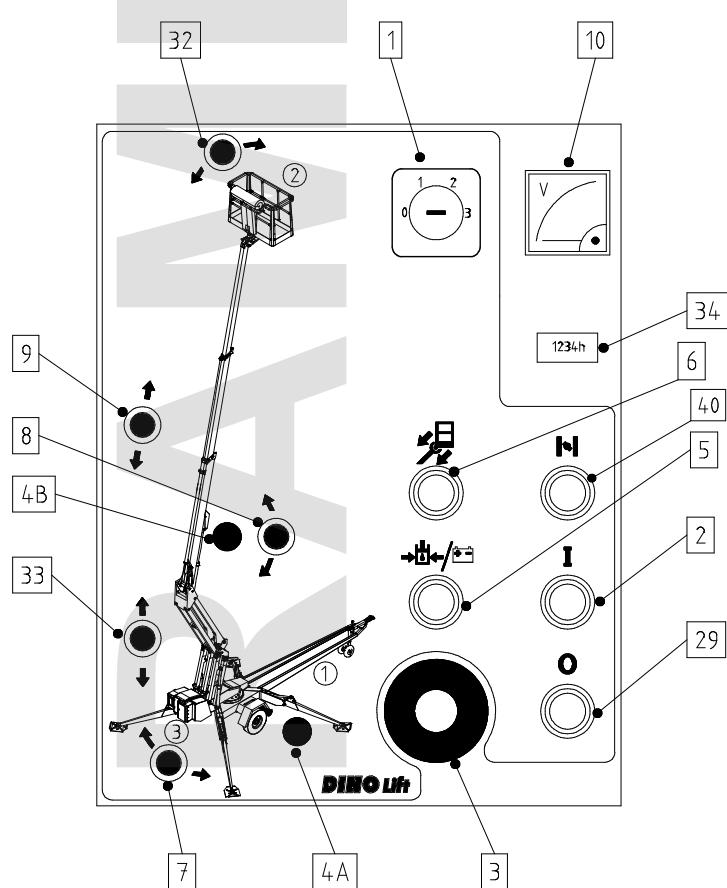
PRIEMONĖS, KURIŲ REIKIA IMTIS DARBO DIENOS PABAIGOJE

1. Visiškai ištraukite teleskopų strėlę.
2. Patikrinkite, kad platforma būtų statmena strėlei.
3. Nuleiskite strėlę / platformą ant gražulo atramos.
- ant pervežimo atramos esantis ribinis jungiklis neleidžia spyriams veikti, jei platforma nėra nuleista
4. Uždarykite platformos valdymo panelės dangčių.
5. Pasukite selektorinį jungiklį į padėtį 0.
6. Jei norite įkrauti akumuliatorių, palikite prijungtus maitinimo laidus, visais kitais atvejais išjunkite keltuvą iš maitinimo tinklo.
7. Išsitikinkite, kad dangčiai užrakinti.



KELTUVO PARUOŠIMAS PERVEŽIMUI

1. Visiškai ištraukite teleskopų strėlę.
2. Patikrinkite, kad platforma būtų statmena strėlei.
3. Nuleiskite strėlę / platformą ant gražulo atramos.
 - ant pervežimo atramos esantis ribinis jungiklis neleidžia spyriams veikti, jei platforma nėra nuleista
4. Uždarykite platformos valdymo panelės dangčių.
5. Pasukite selektorinį jungiklį 1 spyrai į padėtį (1).
6. Pakelkite atraminius spyrius.
 - pirmą galinius atraminius spyrius (nepažeiskite galinių šviesų)
 - tada priekinius atraminius spyrius (nepažeiskite kreipiamomojo rato)
7. Ijunkite stovėjimo stabdį.
8. Įsitikinkite, kad važiavimo įtaisai atjungtas.
9. Pasukite selektorinį jungiklį į padėtį 0 ir atjunkite keltuvą nuo maitinimo tiekimo.
10. Pasukite maitinimo laidų jungiklį į padėtį 0.
11. Įsitikinkite, kad dangčiai užrakinti.



PRIJUNGIMAS PRIE VELKANČIOS TRANSPORTO PRIEMONĖS

1. Pakelkite ir pastumkite pirmyn šarnyrinės movos rankeną (važiavimo kryptimi). Dabar šarnyrinė mova atlaisvinta.
2. Spauskite šarnyrinę movą ant vilkimo įtaiso šarnyrinės atramos naudodami šiek tiek jėgos. Susijungimas ir užsifiksavimas įvyksta automatiškai.

DĖMESIO! VISADA ĮSITIKINKITE, KAD PO SUJUNGIMO ŠARNYRINĖ MOVA BŪTŲ TINKAMAI UŽFIKSUOTA!

Šarnyrinę movą valykite ir tepkite reguliariai.

3. Prie transporto priemonės prijunkite sustojimo ekstremaliu atveju laidus ir šviesų kištuką. Patikrinkite, ar laidai nesitrina ir ar tinkamai veikia.
4. Patikrinkite kaip veikia šviesos.
5. Atsargiai atleiskite stovėjimo stabdį ir įsitikinkite, kad jo fiksatorius veikia, o rankena - laikosi apatinėje padėtyje.
6. Pakelkite kreipiamajį ratą į pervežimo padėtį.

KELTUVO VILKIMO METU ANT PLATFORMOS NEGALI BŪTI JOKIO KROVINIO!

Ypač tai atvejais, kai keltuvą statote ar atjungiate nuo velkančios transporto priemonės ant šlaito, stovėjimo stabdį užtraukite kuo stipriau. Įjungus stovėjimo stabdį, pastumkite keltuvą atgal, kad atbulinės eigos automatika atlaisvintų stabdžių kaladėles. Spyruoklinis cilindras dar tvirčiau užveržia stovėjimo stabdį. Taip transporto priemonės stabdžiai vėl tinkamai veikia.

Stabdžius sureguliuokite pagal techninio aptarnavimo instrukcijas.

Po ratais pastatykite kaladėles, kaip papildomą atsargumo priemonę.

Jei keltuvą paliekate stovėti ilgesnį laiką, pavyzdžiui, žiemos metu, rekomenduojame ji pastatyti ant atramų, kad ratai būtų visiškai neapkrauti.

DĖMESIO!

- Patikrinkite
 - spyrių pervežimo padėtį
 - šarnyrinės movos užfiksavimą
 - šviesų veikimą
 - stovėjimo stabdį
 - padangų būklę ir slėgį jose
 - galinė ašis 450 kPa (4,5 baro)
 - kreipiamasis ratas 250 kPa (2,5 baro)
 - saugos laidus
 - stabdžių fiksavimą po pervežimo
 - kreipiamojo rato prijungimą
 - kad važiavimo įtaisas atjungtas nuo rato

KASDIENINIS PATIKRINIMAS (PALEIDIMO PATIKRINIMAS)

**Visada reikia atlikti naujoje darbo vietoje ir kiekvienos darbo dienos pradžioje.
Patikrinimą atlieka naudotojas.**

Patikrinimo metu reikia atkreipti dėmesį į šiuo dalykus:

- nustatyti keliamają galią nuo žemės kėlimo vietoje (žr. lentelę „maksimalus leidžiamas slėgis į žemę esant skirtiniems grunto tipams“ 21 psl. pateiktos gairės)
- patikrinkite keltuvo stovėjimo stabilumą
- kontroliuokite padėties rodiklio tinkamą veikimą
- išbandykite, kaip veikia sustojimo ekstremaliu atveju sistema iš platformos ir važiuoklės valdymo panelių
- išbandykite, kaip veikia nuleidimo ekstremaliu atveju sistema iš platformos ir važiuoklės valdymo panelių
- išbandykite pavojaus signalą
- patikrinkite įspėjamąsias ir signalines lemputes / šviesas
- patikrinkite, kaip veikia šviesos ir atšvaitai ir ar jie švarūs
- patikrinkite veikimo valdymo priemonių būklę ir išbandykite visus darbinius judesius
- patikrinkite prieigos kelių būklę, platformos vartus ir turėklus
- patikrinkite perkrovos ribinių jungiklių veikimą (vadovaukitės techninio aptarnavimo instrukcijomis)
- patikrinkite ribinius jungiklius, kurie užkerta kelią strėlės judesiams (vadovaukitės techninio aptarnavimo instrukcijomis)
- patikrinkite ribinių jungiklių veikimą, kurie užkerta kelią spyrių judesiams (vadovaukitės techninio aptarnavimo instrukcijomis).
- patikrinkite hidraulinės sistemos sandarumą
- išbandykite stabdžius
- patikrinkite keltuvą vizualiai
- apžiūrėkite ar vietovėje netoli ese nėra elektros linijų (vadovaukitės saugos atstumais, nurodytais 9 psl.)